

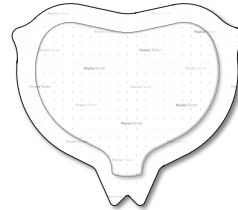
Mölnlycke®

Mepilex® Border Protect

WITH SAFETAC® TECHNOLOGY

Sacrum

Self-adherent soft silicone multi-layer foam dressing
Pansement hydrocellulaire siliconé multicouche auto-fixant



STERILE EO

CE 2797

Revised 2021-11

41014-00

Master PD-540317 rev. 04

PD-611070 rev. 00

Manufacturer

Mölnlycke Health Care AB
Gamlestadsvägen 3C, Box 13080
SE-402 52 Göteborg, Sweden

www.molnlycke.com

www.molnlycke.com/symbols



Single use
Usage unique



See instructions for use
Voyez le mode d'emploi



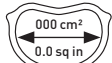
Do not use if package is damaged
Ne pas utiliser si l'emballage est endommagé

MD

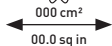
Medical Device
Dispositif médical



Single sterile barrier system
Système de barrière stérile



Product and wound pad area
Zone du produit et de la matrice



For low exuding wounds
Pour les plaies faiblement exsudatives



For moderately exuding wounds
Pour les plaies modérément exsudatives

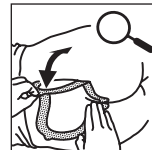
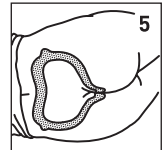
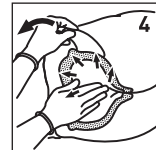
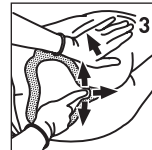
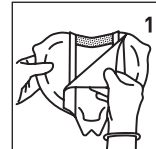
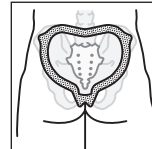


For highly exuding wounds
Pour les plaies hautement exsudatives



Showerproof
Résistant(e) à l'eau

Mepilex® Border Protect Sacrum



Mepilex® Border Protect

Sacrum

Self-adherent soft silicone multi-layer foam dressing

Product description

Mepilex Border Protect is a self-adherent, absorbent dressing to be used as part of a prophylactic therapy to prevent pressure ulcers and minimise the risk of maceration. For wound treatment it maintains a moist wound environment. The waterproof outer layer protects from dirt and bacteria. The dressing has a Safetac® wound contact layer that is a unique adhesive technology. It minimises pain to patients and trauma to wounds and skin at dressing removal.

Mepilex Border Protect consists of:

- a wound contact layer consisting of soft silicone adhesive (Safetac) and a film carrier
- a flexible absorbent pad in three layers: a foam, a non-woven spreading layer and a layer with super absorbent fibres.
- an outer film which is breathable but waterproof, providing a barrier to external contaminants

Dressing material content:

Silicone, polyurethane, polyacrylate, cotton, viscose, polyester and polyolefin.

Indications for use

Mepilex Border Protect is designed to be part of a prophylactic therapy to prevent skin damage, e.g. pressure ulcers and to reduce postoperative blistering.

Mepilex Border Protect is also designed for a wide range of exuding wounds such as pressure ulcers, leg ulcers, foot ulcers, traumatic wounds (e.g. skin tears) and surgical wounds. Mepilex Border Protect can also be used on dry/necrotic wounds in combination with gels.

Precautions

- Do not use on patients with known hypersensitivity to the ingoing materials/ components of the product.
- Do not use together with oxidising agents such as hypochlorite solutions or hydrogen peroxide.
- If you see signs of clinical infection e.g. fever or the wound or surrounding skin becoming red, warm or swollen, consult a health care professional for appropriate treatment.
- The use of dressings as part of a prophylactic therapy does not preclude the need to continue to develop and follow a comprehensive pressure ulcer prevention protocol, i.e. support surfaces, positioning, nutrition, hydration, skin care and mobility.
- Do not reuse. If reused performance of the product may deteriorate, cross contamination may occur.
- ~~Sterile. Do not use if sterile barrier is damaged or opened prior to use. Do not re-sterilise.~~

Instructions for use

Mepilex Border Protect should be used by or under the supervision of a qualified health care professional.

When used as part of prophylactic therapy

1. Clean and dry the skin thoroughly.
2. Select an appropriate size/ shape. The wound pad should cover the area at risk of pressure injury/ tissue damage.
3. Remove the first release film and apply the adherent side to the skin.
4. Remove the remaining release films and smooth down the border on the skin. Do not stretch the dressing.
5. The area at risk of pressure ulcer/tissue damage should be inspected at regular intervals according to clinical practice.

The dressing change interval may be several days. Change the dressing based on its condition, or as indicated by clinical practice.

When used for wound treatment

1. Cleanse the wound according to clinical practice. Dry the surrounding skin thoroughly.
2. Select an appropriate size/ shape. The wound pad should cover the dry surrounding skin by at least 1-2 cm.
3. Remove the first release film and apply the adherent side to the wound.
4. Remove the remaining release films and smooth down the border on the skin. Do not stretch the dressing.

The dressing change interval may be several days. Change the dressing before it is fully saturated, at signs of leakage, or as indicated by clinical practice.

Disposal should be handled according to local environmental procedures.

Other information

The foam may change colour to more yellow when it is exposed to light, air and/or heat. This has no influence on product properties.

If any serious incident has occurred in relation to the use of Mepilex Border Protect it should be reported to Mölnlycke Health Care and to your local competent authority.

Mepilex® and Safetac® are registered trademarks of Mölnlycke Health Care AB.

en

Mepilex® Border Protect

Sacrum

Pansement hydrocellulaire siliconé multicouche auto-fixant

Description du produit

Mepilex Border Protect Sacrum est un pansement absorbant, auto-fixant indiqué pour être utilisé dans le cadre d'un traitement prophylactique en prévention des escarres et pour réduire le risque de macération. Dans le cadre du traitement, il maintient un milieu humide au niveau de la plaie. La couche externe imperméable protège des impuretés et des bactéries. Le pansement bénéficie d'une couche, côté plaie, d'induction de silicone souple issue d'une technologie unique à base d'adhésif siliconé : la Technologie Safetac®. Elle minimise la douleur des patients et le traumatisme au niveau de la plaie et de la peau lors du retrait du pansement.

Mepilex Border Protect Sacrum est composé :

- d'une couche d'induction de silicone souple (Safetac), côté plaie, et d'un film support;
- d'un coussin flexible et absorbant formé de trois couches : une en mousse, une en voile non tissé et une en fibres super absorbantes.
- d'un film externe perméable à la vapeur et imperméable à l'eau, créant une barrière antimicrobienne.

Composition du pansement :

Silicone, polyuréthane, polyacrylate, coton, viscose, polyester et polyoléfine.

Indications

Mepilex Border Protect Sacrum est indiqué pour être utilisé dans le cadre d'un traitement prophylactique en prévention des lésions cutanées (par ex. : escarres) et pour réduire les phlyctènes postopératoires.

Mepilex Border Protect Sacrum est également indiqué pour le traitement de nombreuses plaies exsudatives telles que les escarres, les ulcères de pieds et de jambes, les plaies traumatiques (déchirures cutanées, par ex.) et les plaies chirurgicales. Mepilex Border Protect Sacrum peut également être utilisé sur des plaies sèches/nécrosées, en association avec des gels.

Précautions d'emploi

- Ne pas utiliser chez des patients présentant une hypersensibilité connue au pansement ou à l'un de ses composants.
- Ne pas utiliser le pansement avec des agents oxydants, tels que les solutions d'hypochlorite ou le peroxyde d'hydrogène.
- En cas de signes cliniques d'infection, par exemple en présence de fièvre ou si la plaie ou la peau périlésionnelle devient rouge, chaude ou gonflée, consulter un professionnel de santé qui prescrira un traitement approprié.
- L'utilisation de pansements dans le cadre d'un traitement prophylactique n'exclut pas la nécessité de continuer à développer et suivre un protocole de prévention des escarres, c.-à-d. des surfaces d'appui, de positionnement, la nutrition, l'hydratation, les soins de la peau et la mobilité.
- Ne pas réutiliser. S'il est réutilisé, le produit peut perdre de son efficacité et une contamination croisée peut survenir.
- Stérile. Ne pas utiliser si l'emballage intérieur est ouvert ou endommagé. Ne pas restériliser.

Mode d'emploi

Mepilex Border Protect Sacrum doit être utilisé par ou sous le contrôle d'un professionnel de santé qualifié.

En cas d'utilisation dans le cadre d'un traitement prophylactique

1. Nettoyer et sécher soigneusement la peau.
2. Sélectionner une taille/ forme appropriée. Le coussin du pansement doit couvrir la zone présentant un risque d'escarre ou de lésion tissulaire.
3. Retirer le premier feuillet protecteur et appliquer la face adhésive sur la peau.
4. Retirer les feuillets protecteurs restants, poser et lisser les bords sur la peau. Ne pas étirer le pansement.
5. La zone présentant un risque d'escarre ou de lésion tissulaire doit être inspectée à intervalles réguliers, conformément aux protocoles de soins en vigueur.

L'intervalle de changement du pansement peut être de plusieurs jours. Changer le pansement en fonction de son état ou conformément aux pratiques cliniques.

En cas d'utilisation dans le cadre de traitement des plaies

1. Nettoyer la plaie conformément au protocole de soins en vigueur. Sécher soigneusement la peau périlésionnelle.
2. Sélectionner une taille/ forme appropriée. Le coussin du pansement doit couvrir la peau périlésionnelle sur au moins 1-2 cm.
3. Retirer le premier feuillet protecteur et appliquer la face adhésive sur la plaie.
4. Retirer les feuillets protecteurs restants, poser et lisser les bords sur la peau. Ne pas étirer le pansement.

L'intervalle de changement du pansement peut être de plusieurs jours. Changer le pansement avant qu'il ne soit complètement saturé, aux premiers signes de fuites ou conformément aux pratiques cliniques.

L'élimination doit être effectuée conformément aux procédures environnementales en vigueur.

Informations complémentaires

La mousse risque de jaunir davantage lorsqu'elle est exposée à la lumière, à l'air et/ou à la chaleur. Cela n'a aucune incidence sur les propriétés du produit.

En cas d'incident grave dans le cadre de l'utilisation du dispositif Mepilex Border Protect, il doit être signalé à Mölnlycke Health Care ainsi qu'aux autorités locales compétentes.

Mepilex® et Safetac® sont des marques déposées de Mölnlycke Health Care AB.

fr